

ELŐFIZETÉSI FELTÉTELEK:

Egy évre — — 50 K — f.
 Hat óra — — 25 K — f.
 Három óra — — 13 K — f.
 Egyes számok ára 1 korona.

BARS

HIRDETÉSEK:

centiméterenként — fillér.
 Nyitlteri közlemények garmond soronként — fillér.
 Gyakori hirdető- és a velünk összekötésben levő hird. irodák árengedményben részesülnek.

KÖZMŰVELŐDÉSI ÉS TÁRSADALMI HETILAP.

A kéziratok a szerkesztőséghez küldendők.
 Kéziratok vissza nem adatnak.

Alapította: HOLLÓ SÁNDOR

Megjelenik:
 Minden vasárnap reggel.

Felölös szerkesztő: Dr. KERSÉK JÁNOS.

A hirdetőseket, előfizetőseket s a reklám-
 előköt a kiadóhivatalba kérjük utasítani.

A lap kiadója: NYITRAI ÉS TÁRSA.

A lévai kövezetvám.

Mikor Léva városa a keramitutat létesítette, ezt abban a reményben tette, hogy a befektetett tőke megtérül a kormány által engedélyezett vámból. Igen természetesen dolog volt, hogy Léva városa a vámbevételekből próbálta fedezni a keramit ut létesítésének és fenntartásának költségeit, mert hiszen a városnak jóformán nincs vagyona, mindent, amit létesített, annak költségét csak a saját erejéből, a városi polgárok pótdóójából fedezte. És hogy számítása bevált, a későbbi évek igazolták, mert nemcsak a tőkét amortizálta, de a vámbevételből az utat és az azt szegélyező aszfaltját fenntartotta, sőt ennek a terhére alkalmazott mérnököt is, kinek fizetését is erre a jövedelemre alapította.

Amíg a kövezetvám jövedelmezett, addig évről-évre javították a keramitutat, amely semmi kívánni valót nem hagyott fenn. Az új csehszlovák kormány azonban nem engedélyezte a vámot, ennek következtében Léva városa elesett egy tekintélyes jövedelemtől, de az ut, amelyet a megyétől átvett, valamint a mérnök fizetése az ő terhe maradt.

Az út évről-évre rosszabb lett, az óriási forgalom nemsokára tönkre teszi, nem javítják, mert nincs miből. Az aszfaltját néhol már betonnal foltozzák, de már azzal sem lehet. Most mind az út, mind a járda alapos javítást igényel, mert ma holnap mind a kettőt elnyeli a sár. Emellett a mérnököt is fizetni kell, mert időközben a villamosnál is más mérnököt alkalmazott az előjáróság. Csoda-e ily körülmények között, ha a városi pótdó, mely a keramitút létesítési idején 33% volt, ma már rohamosan közeledik a 400 százalék felé.

Kell, hogy ez a helyzet gondolkodóba ejtse Léva város előjáróságát és képviselőtestületét. Annak idején, mikor az első kinevezett képviselőtestület tárgyalta a keramitútvám jövedelméről szóló szabályrendeletet, úgy értesült, hogy a kormány egyetlen városnak sem enged vámszedési jogot, tehát bele kell nyugodnunk, ha mindjárt fájó szívvel is abba, hogy Léva városa elesett ettől a jövedelemtől s most a hiányok pótlásáról a pótdó emelésével kell gondoskodnunk. Azonban az idők változtak, a kormány fellegása is változott, mert azt lát-

juk, hogy más városoknak, amelyek nem tartották a helyzetet véglegesnek s nem tudtak belenyugodni a vámjövedelem elvesztésébe, hanem azt újból és állandóan kérelmezték, a kormány ismét megadta a vámszedési jogot.

Felmerül tehát a kérdés, nem szorit-e bennünket is az égető szükség, hogy a keramitutra nézve a város részére újra vámszedési jogot szerezzünk? Igen, sőt ma százszor több okunk, mint azelőtt. Az út a nagyszombat-krakkói volt állami út; annak fenntartása állami érdek. És mégis, mikor ebben az évben az utat a vármegye javította, annak azt a részét, mely a temetőnél a város belterületébe számítatik, javítottan hagyta. Javítsa a város a saját költségén, mert azt a keramitút létesítések átvette, őt terheli tehát a javítás költsége. De azt elfeledték, hogy az út jövedelmét elvették. A pótdót ennek terhére nem lehet emelni. Azt csak nem kívánhatják, hogy állami út fenntartását ingyen lássa el. A pótdót ennek terhére nem lehet emelni.

Itt az ideje, hogy végre ezt a lehetetlen helyzetet tudomására adjuk a kormánynak. Zörgetnünk kell a minisztériumban mindaddig, míg meghallgatnak. Ha más városok évek előtt ismét visszaszerették a vámszedési jogot, akkor nekünk is kell, hogy visszaadják, mert ennek elvétele által egyik lüktető életerőnkét vágják el.

Addig kell ütnünk a vasat, míg forró. Égető most a kérdés, tehát a képviselőtestület tűzze újra napirendre s minél előbb kérvényezze meg, hogy a vám maga oly csekély, hogy az a forgalomra semmi háttással nem lesz. Elvégre is méltányos, hogy minden áru, mely a drága pénzen létesített keramitúton átmegy, annak fenntartásához pár fillérrel hozzájáruljon.

Napirenden tartjuk ezt a témát s addig le nem vesszük, míg a város panasza el nem jut a minisztériumba, amíg meg nem hallgatják.

A világeseményekből.

Nizza közelében, Roquebilliere községben katasztrófális hegyesuzamlás történt, amely husz emberáldozatot is követelt. A szerencsétlenség okai a rendkívül rossz időjárás s azok a dühöngő viharok, amelyek már hetek óta pusztítják a Rivierát. A falu fölött lévő hegyfal már napok óta fenyegető repedéseket mutatott, de a község által ki-

küldött bizottság megállapította, hogy a repedések nem jelentenek közvetlen veszélyt. Így tehát csak jelentéktelen biztonsági intézkedéseket tettek. Senki sem gondolt a község kiürítésére s éjjel 3 órakor, amikor a hegy óriási tömege megmozdult és a falura zuhdott, mindenki nyugodtan aludt ágyában. Sok ezer tonna sulyk szikla hullt a közellévő házakra, melyek néhány pillanat alatt eltűntek a hatalmas kövek alatt. A falu távoleső részeiben pánik keletkezett, mely szünet több sebesüléssel járt. A csakhamar megszervezett segítő expedíció munkája eredménytelennek bizonyult. A nizzai katonaság és tüzoltóság sem tudott segíteni a bajon. A hegyesuzamláson kívül az Európában napok óta dühöngő rendkívüli vihar más károkat is okozott a Rivierán, Nizza viz alatt áll s a hegyi patakok több hegyi falut teljesen elöntöttek. A vasuti és a távirati hálózat szintén tetemes károkat szenvedett.

Hamburg városát nov. 25 én reggel oly sűrű, fehér köd borította el, mint amilyenre a legöregebb emberek sem emlékeznek. A kikötőben kénytelenek voltak minden munkát beszüntetni. Az utcai világítás csődöt mondott s az emberek alig láttak három lépésre. A balvárosban komoly forgalmi akadályok történtek. A hajózás teljesen szünetel.

Spanyolország minden vidékén katasztrófális időjárás uralkodik. A legtöbb tartományból hatalmas árvizeket jelentenek, amelyek több helyen emberáldozatokat is követeltek. Az angyai kár óriási. A La Carolina bányavidék 3000 munkása az áradások következtében kénytelen volt a munkát beszüntetni.

A szokatlanul kedvezőtlen időjárás és a borzalmas köd nagy vasuti szerencsétlenséget okozott London közelében. A sűrű köd következtében a pályán dolgozó munkásereg nem vette észre egy személyvonat közeledését, mely a munkáscsoportba rohant. A szerencsétlenségnek négy halálos áldozata és 67 sebesültje van.

A nemzetközi expresszvonat a predeáli alagutban kettészakadt. A mozdonyvezető észrevette a bajt s hirtelen fékezett. A gyors fékezés következtében az utasok közt nagy pánik támadt. Valamennyien a kijáratok felé tödultak, s aki a vagon kocsiján nem jutott ki, az az ablakon ugrált ki. Nagyobb szerencsétlenség nem történt, csak az étközökcsi edényei zúzódtak darabokra. Predeálról hamarosan segélymozdony érkezett, amely a lekapsolt vonatrészt bevontatta az állomásra. Az expresszvonat három órai késéssel folytatta útját.

Egy hánkaui amerikai jelentés szerint Yeng Sen tábornok átpártolt a kantoni vörös csapatokhoz. A tábornok parancsnoksága alatt 50.000 ember állott, akik szintén a kantonistákhoz csatlakoztak. Yeng Sen tábornok elpártolásával a Seachvan tartomány is a déliek bolevista érdekszférájába került.

Az északi hadsereg oldalszárnyai szabad prédává váltak. Vupejfu a Honan tartományban szervezi csapatait, de tábornokai nem hajlandók a kantoniak ellen vonulni. Több kínai bank a polgárháború következtében komoly fizetési nehézségekbe került, míg maga a Kina-Bank teljesen a déliek befolyása alatt áll.

A ploesti-crajovali petróleumtársaság egyik kutja kigyulladt. A tűz gyorsan terjedt és óriási pusztítást vitt véghez a petróleumtelepen. Több száz munkás fogott hozzá az oltási munkálatokhoz. A tüzet csak emberfeletti munkával sikerült lokalizálni. A vizsgálat kiderítette, hogy munkások vigyázatlansága idézte elő a tüzet, amennyiben a kutak közelében cigarettáztak. Ezeket letartóztatták. A társaság kára meghaladja a tíz millió leit.

Egyesített presbiteri konferencia Zselizen.

Impozáns keretek között folyt le e hó 18-án, Zselizen a Barsi Ref. Egyházmegye egyesített presbiteri konferenciája és azok akik meley érdeklődéssel jelentek meg, a szép eredményekkel kecsegtető konferencián, — a Garam és Szikince völgyi gyülekezetek képviselői — varadalmakon feüli többet nyertek, mint azt előre gondolták. A konferencia reggel 9 órákor isteni tisztelettel kezdődött. Fennálló és gyülekezeti ének, majd a Garam-kissalói dicséretet érdemlő ének „Örök Isten” c. éneke után Nagy Sándor felső szecsei tanító saját orgona kísérete mellett nagy szakértelemmel és technikai ügyességgel előadott sóst éneke.

— Bánes István „Ima” részlet a „Csempészek” c. operából — készítette elő a lelkeket a sok szép befogadására. Varannay Sándor, alsófeigyverneki lelkész, mint egyesületi elnök imája után az ez alkalomra alakult 12 tagú tanítói énekhar Rossini: „Semiramis” c. dal művéből „Áldások Istene” részletet adta elő nagy hatással. Követte ezt Sörös Béla, a losonci teológia jelenlegi igazgatója egyházi beszéde, ki ilusztráló példákkal, lelki élményekkel, maradandó képen állította oda a hallgatóság elé, hogy az ilyen konferenciák, nemcsak a közös tömörülésnek, hitbeli erő

sődésnek, de lelki felüdülésnek is eredményezői. Isten maga is keresi az emberi szívet és ez a darabka hűstömeg, amely szintén keres valamit egész életén keresztül, megnyugvást, üdülést az őt szerető Isten kebelén talál.

A zselizi énekhar Szabolcska — Révfy: „Hegyi beszéd” c. mély érzéssel előadott énekszáma, Vecsey Viktor garamszentgyörgyi lelkész biblia olvasása és gyülekezeti közének után kezdődött a tulajdonképeni konferencia.

Hogy nyertek valamit a lelkek és vittek magukkal haza családjaik körébe, hogy lelki felüdülést jelentett a résztvevők számára, semmi sem igazolja jobban, mint az, hogy a gyülekezet női tagjai elsőtől kezdve az utolsóig, ép oly odaadó figyelemmel hallgatták végig a szoros értelemben vett és a délutáni órákba ugyancsak benyúló konferenciát, mint magát az ezt megelőző isteni tiszteletet.

Elnöki megnyitó és Konta Dezső zselizi lelkésznek, a konferencia megjelent tagjainak a zselizi egyház nevében történt üdvözlése után Patay Károly esperes tartotta meg „A presbiteri konferenciák üdvös voltáról és szükségességéről” szóló előadását, melynek folyamán a tiszta meggyőződésből fakadó szavak, a jelenlétükben is ugyanazt a meggyőződést érintették. Előadása végeztével még felolvasta főtisztelendő Balogh Elemér dunán innen püspök és a lévai „Prot. Leányegylet” konferenciát üdvözlő sorait.

Ezután Antal Gyula lévai lelkész előadása következett, ki azon munkálatokra, kötelesség teljesítésre mutatott rá, melyek által a presbiter egyháza lelki életét mélyítheti, előbbre viheti. Minden munkát egy cél Isten országa szolgálatába állított, mert ez a kereszténység célja. A személyi teendők közül, Isten lelkétől vezetett, a szeretet melegével végzett kórmányozói és felügyelői munka mellett főképp, a nálunk eddig részben meg ismeretlen házilatogatást jelölte meg, mint föltétlen szükséges kötelesség teljesítést, melyből a lelkiállások kikapadhatatlan forrása nyílik meg minden egyháztag számára.

Majd Nagy Sándor tanár lépett az előadó színtalhoz és mély pedagógiai tudással elkészített előadásával, dicséretet és ismertetést érdelve fogva tartotta a lelkeket. A vallásos nevelés fontosságáról szólott, a család, az iskola és a társadalom életében. Életről vett példákkal igazolta a családi nevelés fontosságát, mely az iskolai és társadalmi nevelésnek is az alapja. Hiába fáradoz a tanító s

mutat jó példákat, hiába áldoz az iskola, ha nincs a két munka összhangban, jó eredmény nem lehet.

A családi nevelés eredménye kíséri az embert az iskolán át az életbe is. Ha a családban megőrzik az ártatlan gyermeki lelkek tisztasága, megmarad az sőt erősödik az iskolában is. Ha szenny, piszok és sár rakódik rá, a környezet gondatlansága miatt, nem igen tudja azt az élet sem lemosni.

Még egy felolvasás következett, melyet Nyírő Gergely alsófeigyverneki presbiter tartott, rámutatva mindazon kisebb-nagyobb tényszerű, melyekkel a presbiter elősegítheti a lelkész építő munkáját. Minden konferencia alkalmával magvetés történik, de ezen felolvasás egy egyszerű, hittel teljes presbiter lelkének őszinte kisugárzása a vetés mellett az aratást mutatja. A zselizi konferencián nemcsak vetés; de aratás is történt. Ez az isteni áldás megnyilvánulása.

A konferenciái előadásokat közben, az alkalmi tanítói a garamkissalói, a zselizi énekkarok előadott szép összhangzatos énekszámai töltötték ki, emelvé annak sikerét.

A konferencia végeztével Patay Károly esperes köszönetet mondott a konferencia előadónak, a szereplő énekkaroknak, a losonci teológia igazgatójának és megjelent tanári karának és az összes megjelenteknek nagy elismeréssel emlékezőn meg a zselizi egyház áldozatkészségéről és szeretetéről, melyel a konferencia tagjait fogadták.

A konferencia megrendezéséért Patay Károly esperes, Varannay Sándor egyetemi elnököt és Konta Dezső zselizi lelkészt illeti az elismerés. Az emlékezetes, nemcsak a megjelentek, de a zselizi egyház tagjainak lelkében is mély nyomokat hagyó, eredményeket magába rejtő konferencia a XC. zsol-tárak elnökölésével ért véget.

A délutáni órákban külön lelkészi és tanítói értekezletek tartottak, melyeknek tárgyaival a lelkészeket és tanítókat érintő aktuális ügyek szolgáltak.

A lelkészi értekezlet Szabó Zsigmond volt sárosi lelkész váratlan elhunytá folytán megüresedett gyámoldai pézostárnoki tisztségre Papp József honvársányi lelkészt választotta meg egyhangulag; a lemondás után megüresedett ellenőri tisztségre pedig dr. Agyagósy Sándor garamvezekényi lelkészt közös lelkészséssel.

□□□□□□□□

Kontraverziák a kulturáról.

Toma István előadása a Kaszinó kulturstélién.

Ez a szó kultúra, — a mai ember nyelvén ép oly természetesen és gyakran fordul meg, mint ezek a szavak: víz, kalap, — vasut, autó, vagy gyújtó. E természetesen gyakorisága azt árulja el, hogy a legszélesebb rétegek tudatának felszínén él: gondolat-kincsünk váltópénze. — Nélküle nem tudunk ellenni, kísér mint a levegő, vagy az árnyék. Nem vethetjük a hátunk mögé, mint egy megunt holmit, mert nélküle emberségünk vad meztelenségével állanánk a világ közepén.

Ember és kultúra összetartozó fogalmak. Nem úgy, mint a siámi ikrek a természet tévedt játékból, hanem a dolgok belső természetéből fakadó örök rendeltetésből, mint az élő fa és a föld életrkapcsolva a törzs gyökerei által. — Es mindez, nem tarentt, készen kapott ajándék, mint pl. maga az élet, melyben az emberre csak az elfogadásra kényeszerű kötelessége vár. Örök dicsősége és minden teremtett lénytől megkülömböztető jege az emberi szellemnek, hogy a világot körülvevő légkört: a kulturát maga teremtette meg.

Ha az ember szellemiségének és a teremtett világtól való mérhetetlen elválasztottságának semmi egyéb kriteriuma nem volna: csak a kultúra, már ez is elég volna, hogy igazolja azt a koronát, mely az embert a világ fölé kiterjesztett uralmában megilleti.

Hogy ez az egyedüli velejárója: a kultúra átka-e, vagy boldog dicsősége az embernek? olyan kérdés, melynek eldöntéséért a per a világtörténelem folyamán szüntelenül folyik?

Egy bizonyos, hogy minden kor és minden eszme, mely a világszemlélet igényével lép fel, kulturát igyekszik teremteni. Idején való feltenni a magyarázó kérdést: — mi a kultúra?

A kultúra — a szomagyarázat alapján jelenti egy tárgynak gondozását, megművelését, nemesítését. Jelenti tehát az emberi akarat munkába állását az emberi szellem világszágában fellépett terv megvalósítására. Ebben az értelemben ez az akarat irányulhat úgy a lélek birodalma mint a világ értékeinek megmunkálására s így megkülömböztetünk belső és külső kulturát.

A belsőhöz tartozik minden a mi a lelket tökéletesíti: művészet, tudomány, erkölcs, vallás, — a külsőhöz a világra irányuló tevékenység.

A belső kultúra kiépítésén dolgozni az ember kötelező életfeladata. Az ember célja a tökéletesedés, mely a magasabb eszmék és életcélok odaadó szolgálatában és ezek önmagába való átömlesztésében áll. Ruskin ezt így fejezi ki:

— Akkor örül és akkor indul az emberiség haladásnak, ha van mire tisztelettel feltekintenie, viszont az emberiség, minden nyomora akkor kezdődik, mikor a megvetés, kicsinylés válik szokásává.

A külső kultúra szolgálata is kötelessége az embernek, mert az semmi egyéb, mint lakóhelyének, a földnek díszítése, lakályossá tétele, s az emberi életívó emelése az emberi szellem erőfeszítése által felfedezett természeti titkok segítő értékékké való változtatása által.

Hogyan lehetséges, hogy a tények ily világos állása mellett az emberiség nagy

elméi a kulturával szemben mégis sötét tekintetű ítéleteket hoztak?

Rousseau azt az ítéletet hozza vele szemben, hogyha a kultúra sok műveltséget terjeszt is: alapjában véve rombol, tönkreteszi a legnemesebbet, az ember erkölcsi tisztaságát. A természet embere ártatlan, a kulturával kezdődik a bűn.

Tolstoj az európai kulturát: az emberi lélek kemencéjének tekinti, melyben kiegoetik belőle nemes kincset: az ártatlanságot és beleügetik a pestist: a bűnt.

Gandhi az indiai bölcs és reformátor így ír: „A civilizáció csak névleg és a hinduizmus egyik kifejezése szerint „a fekete kor”, a sötétség kora”.

Wundt a nagynémet lélekbuvár: A kultúrának erkölcsi hatása mindenütt kétélű. Elősegíti az erkölcsi fogalmak mélyítését, de nem kisebb mértékben mutatja meg a legkülömbözőbb utakat a rosszra.

Ily sötét lesújtó kritikák mellett nagyban elhalványodik a dicsőség, melyet a kulturát teremtő emberi elhivatottságról mondtunk.

E pessimiztikus látás az emberi szellem egyoldalúságában látja gyökerét. Ez a szellem ritkán egyetemes

A világtört. folyamán majd a belső kulturát erőszakolta, s a külsőt elhanyagolta, — majd a külső, a technikai kulturára vetette magát, s mellőzte a lelki kulturát: s az emberiség arcukatát torzókba véste, a kulturákat dekadenciákba vitte s előkészítette romlásukat.

A történelem tényleg tud példákat arra, hogy egy nép erkölcsi romlása összeesik a tudomány és művészet csodálatos virágzásá-

Különfelék.

Kis diák.

Ablakom alatt egy kis diák
jűtyűrésze eluhant.

Fűtyűből benmaradt szobámba
három pajkos tavaszi hang.

Az ablak közt megállt egy pillanatra,
meghökélt, mert bámtanosan ültem,
de aztán én bántam az ősz avarra
kérőn és nődtára vetemlően.

Idegen lett a délután

s lemenőben a lankás Nap . . .

Az élet győzött bennem kis diák!

hogyan az őszben oly gondtalan meglátnak.

FORGÁCS MIHÁLY.

— **A hamis bélyegű ezresek még mindig foglalkoztatják Léva közigyelését.** Léva város képviselőtestülete szerdán este rendkívüli közgyűlést tartott, melynek megdöbbentő szenációt adott egy szocialista városatyá napirend előtti felszólalása a hamis bélyegű ezresbankok ügyében. Jelentették ugyanis, Léva város volt pénztárosa 1919-ben 51 darab ezer koronás bankjegyet váltott fel a postahivatalban. A bankjegyek bélyegét később a posta hamisnak találta és az államkincstár az 51 ezer korona megtérítése ügyében perbe fogta a várost. Éveken keresztül húzódtott a rendkívüli viszonyok által felvetett különös per, melyet Léva két fórumon is megnyert, de a legfelsőbb bíróság azonban az államkincstárnak adott igazat s ítéletében kimondta, hogy nem látja bebizonyítottak azt a körülményt, hogy a város pénztárosa ugyanazokat a bankjegyeket váltotta fel, melyeket pár nap előtt az államkincstár fizetett ki a városnak. És a várost az egész tőke, annak kamatai és a perköltségekben elmarasztalta. A szerdai közgyűlésen Szemes Ignác képviselőtestületi tag napirend előtt való felszólalása erre vonatkozott és oda konkludált, hogy mivel a városban azt állítják, hogy az 51 darab hamis bélyegű bankjegyet egy lévai egyén szolgáltatta a város akkori pénztárosának, az illető pedig vagyonos ember, akin van mit venni, a város tegye meg a szükséges intézkedést. *Farkas Tivadar*, volt városi pénztáros Magyarországon tartózkodik, adjanak számára salvus konduktust, jöjjön ide és tegyen nyilatkozatot az esetről. A multi gyűlésen a

vesztett per bejelentésénél azért nem szólt fel ez irányban, mert az adatai még nem voltak meg. Szemes frappáns hatása nyilatkozatára az előadó városi tanácsnok azt válaszolta, hogy a legfelsőbb bíróság már elintézte az ügyet, így nem lehetséges az, hogy csendőri és rendőri nyomozás tárgyává tegyék, de küldjön ki a közgyűlés pártközi bizottságot, mely kivizsgálja az ügyet s ha megtorlasra van szükség valaki ellen, azt tegye lehetővé. Felhívja Szemeset, hogyha adatai vannak bocsássa a közgyűlés rendelkezésére. Az elnök Szemes bejelentését tudomásul vette és bejelentette, hogy ebben az ügyben a legerélyesebb eljárást folytatja. Azután áttért a közgyűlés a napirend tárgyalására. Az építkezési kedv fellendítésére a közgyűlés újonnan épülő lakóházak részére 1923 tól visszamenőleg a házostályadónál 15 évi, a házberadónál 10 évi pótdómentességet szavazott meg. A városi húsdóptólék, valamint az ital és ebadóra vonatkozó szabályrendeleteket három évre módosítás nélkül meghosszabbította, míg az építési szabályrendeletben a parcellázási illetéket ötven fillérről öt fillére egységesítette. 1926. január elsejétől 1928. végéig rendezte a református és izraelita egyházak iskolasegélyét megfelelő magasságra emelve. Ennek az ügynek tárgyalásánál Breuer Géza szocialista ismét éles támadást intézett a katolikus egyház ellen a részére megállapított iskolasegély miatt, mire az ügy előadja, aki maga is más vallású, kijelentette, hogy Léva minden egyház a törvényen alapuló jogegyenlőség alapján részestül városi segélyben, a felekezeti villongás előidézése pedig káros jelenség. *Klain Ödön* ker. szoc. városbíró helyettes felszólalásában megállapította, hogy világnézeti különbségek miatt Breuer Gézával a kérdésben meddő a vita s Léva a kath. iskola városi segélyezésének törvényes jogalapja van, mert a kath. egyház már 150 év előtt letette az a tőkét, melynek kamatait ma élvezi városi segély képen. A közgyűlés végül és hosszabb vita után a szocialisták, kommunisták és zsidópárt egy részének szavazataival kimondta, hogy az izraelita és református egyházak iskola-segélye csupán addig bír érvénnyel, míg a kath. iskola fenntartási segélyének törvényes alapon való megszüntetését keresztül viszik. A városi tüzoltóság ellen a közgyűlésben emelt vádak tisztázására kiküldött bizottság vizsgálatának eredményét bejelentették. Eszerint

a leltárkészletből nem tűnt el semmi, ellenben a testületben a fegyelem laza volt. Az üresedésben levő számtársi állásra a közgyűlés a pályázat kiírását elrendelte. A Léva — Alsócsesce elromlott ut karba tartására az utat a legjobban igénybe vevőkől a járási hivatal érdekeltséget állított össze és megállapította azok percentuális részesedését a teher viselésre vonatkozóan. Így Szemes költség 30, dr. Balog Sándor Léva 40, Léva város 20 és Lévai Uradalom. 10% Az uradalom megfélebbizte a határozatot, de a zsupánatus a felebbezést elutasította, a határozat jogerős. A közgyűlés a határozatot az 1927. évi költségvetés terhére elfogadta.

— **A lévai „magyar bucsu.”** A mult farsangban rendezett magyar bucsu fényes sikere, melyen zűrt sorokban vett részt a Garam és Szikince völgyének magyar közönsége, arra indította a rendezőseget, hogy ezt a szép alkalmat, egy kedves hangulatu sirvavidagó éjszakára rendezzesék szentul minden farsangban össze hozza vidékünk Léva közönségével. A magyar bucsu az ideai farsangnak és sokáig emlegetett szép emléke lesz s január 5 ére van tervezve. A többek között kapcsolatos lesz magyar ruha szépség versennyel is és olyan díjak kerülnek majd kiosztás alá, melyek érdemessé teszik a nemes vetélkedést a magyar visolet terén. Magyar lányok, ifjak készüljétek!

— **Vallásos est.** A Prot. Leányok ma délután 5 órai kezdettel vallásos estet tartanak a Ref. Egyház tanácstermében, melyre az érdeklődőket szeretettel meghívják.

— **Könyörüljünk a szegény gyermekeknek!** A szeretet ünnepe közeledik! Az az ünnep, amikor nagyok-kicsinyek lelkét bizonyos földöntúli öröm-béke szállja meg. A kicsinyek vágyódó szívvel várják, mit hoz a kis Jézus? A nagyok — a legszegényebbek is — tehetségükhöz mérten igyekeznek megörvendeztetni szerető gyermekeiket. Aki a gyermeki lélekkel foglalkozik, ilyenkor látja, hogy mily nemes és kedves a gyermeki lélek. Karácsony táján rendszerint az a kérdésem a gyermekekhez, mit hoz a kis Jézus? Az örömtől megvilian a szemük és a jobb módúak szebbnél-szebb játékszereket várnak, a szegényebbek ruhát, cipőt kérnek és sokszor az embernek köny szövik a szemébe, mert hányan vannak, akiknek még ez sem jut. Emberek vagyunk, érző szívvel bíró emberek és épen azért azt akarjuk, hogy

val. A görög, római kultúra bukása. A XV. és XVI. század, XV. Lajos Franciaországa, vagy a mi századunk szomorú képe. Erre azt kell mondanunk: van tudomány és művészet, mely tényleg rombol. De az igaz és szép kultuszának van ereje ahhoz is, hogy felemelje magasra az emberi erkölcs és szellem ivét. Ha mégis rombol és megront az csak azt bizonyítja, hogy a tudomány és művészet magában véve nem elegendő az erkölcsi romlás eltávolítására.

A külső kultúra sem szükségszerűen ront meg, hiszen hivatása, hogy az emberiséget megbecsülhetetlen szolgálatokat tegyen. Az ember rá van szorulva fejlődésében a külső világ segítségére. A természet vizsgálataból és titkai eléréséből nyeri ismereteit — kapja találmányait. Ha a kutatás eredményei nem haladták volna tul az emberiség szaporodását, s a gépek, találmányok révén előállott termelő eszközök nem ontának magukból a szükségletek bőségét: a világ a szükség és éhség borzalmai között mint a farkas csorda vinná egymás közt élet halál harcát.

Az a nép, mely két keze munkájával kényeszerül megkeresni kenyerét, a tengődő lét alacsony fokán búsan, elmaradottan él, nem talál időt a szellemi életre. A gépek munkája által élő népek van szabadsága és ideje a szellemi élet magasabb igényeinek kielégítésére.

Ha egy társadalomban mégis az a helyzet, hogy a kapitalista rendszer és magas szellemi kultúra mellett az u. n. proletár milliók az állati sors baromi színvonalán tengődnek: ott nem a kultúra bűnös, hanem az a tévedés, mely a külső kulturát egymagában akarja életcállá emelni.

Az evangéliumi szellemnek az a hiánya, mely nélkül sem a belső kultúra, sem a külső kultúra nem tud egyensulyba jutni, s egyoldalúságával otthon helyett vágóhíddá változtatja a világot, melyben mindent fel-faló kapitalisták és minden védelmet nélkülvölzö proletár milliók vannak.

Ebből a kulturából hiányzik az a krisztusi szív, mely nélkül a két kultúra nem tud synthézishez jutni. A krisztusi elv, mely nélkül az ujkori civilizáció törvénykönyvébe nem tudják beírni az anyatörvényt:

„Add meg az Istennek a mi az Isténé, a császárnak a mi a császáré — és a népnek a mi a népé: a verejtékből termelt arany Kr. igazságával megosztott részét.

Erről a materialista, metafizikájában — atheista kulturáról mondja el Gandhi azokat a megdöbbentő szavakat:

Ez a civilizáció a fekete kor, a sötétség kora. Az anyagi jólétet teszi az élet egyetlen céljává. A lélek javaival nem törődik. Megbolondítja az európaiakat, rabjaivá teszi a pénznek, képtelenné teszi őket a békére, sőt a belső életre is; pokol a gyöngéknék, s a dolgozó osztályoknak; aláassa a fajok életképességét az a sátni civilizáció önmagát fogja elpusztítani.”

„Az utolsó háboru megmutatta a mai Európán uralkodó civilizációnak sátni természetét. A közérkölcsekn minden szavát összeztűzták a győztesek az erény nevében. Semmiféle hazugságot nem találtak nemtelene ahhoz, hogy felhasználják. Minden bűn mögött durván materialista motívumok rejtőznek . . . Európa nem keresztény. A Mammont imádja” . . .

Elég a hazugságból és tévedésekből.

A kultúra dicsősége maradhat az embernek, ha nem tesszük aranyborjúvá, melyet imádunk,

A két kultúra közt kell a synthézis, mely egy fensőbb kulturában fejezi ki magát s az anyagit aláveti a szellem s erkölcs uralmának.

Tévedéseink legnagyobbika, hogy a meg-elevenítő szellemet, az Istent száműztük a templomokba s a templomokat otthagytuk.

E cinikus tett veszedelmes következményeit megmagyarázza egy párisi lap által kiírt körkérdésre adott felelet:

— Miért van több férfi a börtönökben, mint nő?

Mert a templomokban kevesebb a férfi, mint a nő.

Miért szivtelen a kapitalizmus és miért önmarcangoló a proletariátus?

A kapitalizmus nem imádkozik és a proletariátust templomkerülésre tanítja.

A kapitalizmus váltó asztalán Júdás aranya cseng, mellyel eladta testvérét, az embert, — a proletárforradalom nem a meg-váltás lendülete, de Káin felemelt bunkója, mellyel testvére, az emberiségre akar le-sujtani.

Kormányátort hájón nincs menekvés, elnyeli az ár.

Szálljunk más hájóra, melyben az Úr alszik. Köitsük fel őt az erkölcsös szellem bátorságával, a hit alázatos bizodalmaival, hogy parancsoljon a tengernek, melyet tévedéseink gögje vert fel tarajosra.

Vissza az Istenhez! — ez a kontroverziák megoldása a kultúra körül!

legalább azon a szent estén a szeretet, öröm tünepén ne legyen egy gyermeki szív sem, amely ne örülne legalább a legcsekélyebb dolgoknak, amit a jólelkűtől kap. Ezért hoztuk be a Női és Férfi Kongregáció áldozat kész tagjai által a karácsonyi bazárt, hogy tehetségünkön mérten segítsünk a szegény gyermekeken. E bazár a jelen évben is megnyílik, különféle kézimunkák, játékszerek kerülnek előadásra. Nézzük meg tehát, vegyünk belőlük, ha nem veszünk is, adjunk egy pár fillért e nemes célra, gondoljunk arra, hogy a legcsekélyebb adományunkkal is egy-egy könnyet törölünk le a szegény gyermekek bánatos arcáról. Ne üzletnek nézzük e bazárt, hanem azt, hogy minden egyes tárgy szeretetből készült, hogy általuk nyomort, könnyet akarunk eltüntetni. A bazár az 4-én nyílik meg és 7-ig bezárólag tart Remél a két kongregáció vezetője, hogy a nemesszívű közönség vallás és nemzeti-ségre való tekintet nélkül megtalálja az utamódot, hogy e nemes akciójában, mint eddig is, most is — ki ki tehetségéhez mérten — anyagilag támogatói fogja szem előtt tartva az isteni szeretet e szavait: „Amit e legkisebbnek cselekedtetek atyámfiai közül, Nekem cselekedtetek” 1⁴ Préz.

— **Jótekönyv előadás.** A garmvölgyi zene és ének egyesület mely Léván már több ízben klasszikus előadásokkal gyönyörködtette a Léva és vidékének közönségét, a csehszlovák vöröskereszt egylet javára december hó 4-én a városi színházban előadja Chmelensky Ferenc „Drátenik” című két felvonásos dalművét, melynek zenéjét Skroupa Ferenc szerezte s mely mindenütt, ahol szíre került, nagy sikert aratott. A darabban előforduló szerepeket legkiválóbb műkedvelők vállalták s az eddigi próbák után itélik az előadás minden tekintetben első rangúnak ígérkezik. A rendezés és díszítés munkáját *Kosabek* végzi, míg a zenekart *Proháčka* fogja dirigálni. A díszletek, kosztümök, a Thália prágai hírneves cégtől szereztek be. A zenekar 26 tagból áll. Az előadás pontban este 8 órakor kezdődik és a rendezőség a közönséget pontos megjelenésre kéri. Helyárak: Nagypáholy 100 K., kispáholy 60 K., zártszék 15 K., I. hely 12 K., II. hely 8 K., III. hely 5 K., állóhely 3 K. Jegyek elővételben Gróf nagytözsédjében.

— **Gyászír.** *Groman* István iparos polgártársunkat pótolhatatlan vesztéség érte amennyiben szeretett neje szül. *Nyiredy* Vilma e hó 26-án 54 éves korában hirtelen elhunyt. A boldogulat már évek óta súlyos asztma gyötörte, de betegségét lábon hordta s ugyszólván utolsó pillanataig házi teendőit végezte lankadatlan buzgalommal. Egy váratlan roham azonban kioltotta életét. Jó feleség, gondos édesanya volt, ki szeretettel nevelte három leánygyermekét. Temetése ma d. u. fél 4 órakor lesz. Nyugodjék békében!

— **Tiltakozás az adóreform és a szociális biztosítási törvény ellen.** Az Országos Iparos Szövetség a kassai kereskedők grémiumával és a vendégülösök ipartársulatával november 28-án d. e. 9 órakor Kassán a Schalkház szálló nagytérében az adóreform és a szociális biztosítási törvény ügyében nagygyűlést tart, melyen a szövetség elnöke Koczor Gyula nemzetgyűlési képviselő is megjelenik. A gyűlés összehívói az alábbi felhívást adták ki: Gazdasági életünk a helytelen gazdasági politika következtében haldoklik. A gazdasági élet vérkeringésének a felrészítésére kilatásaink a legkedvezőtlenebbek. A munkanélküliség napról napra nő, az üzemek egymásután beszüntetik munkájukat a ez által csak emelkedik a keresetnélküliek száma. Ennek a kétségbeesett állapotrának az előidézői nagy részt az elviselhetetlen adók és a szociális terhek. Az adóköz, sőt maga a pénzügyi igazgatás is tisztában van azzal, hogy egészséges reformot kell teremteni. Az adótörvények unifikálását, igazságosabb és az adóköz teherbíró képességével arányban álló modern adótörvények megalkotását évek óta ígérgetik. Hosszas előtanulmányok után kiadta a pénzügyminiszter az egyenesadók reformjáról szóló törvényjavaslatot. A régen ohajtott törvényjavaslatnak mint azt a legelfogultatnabb gazdasági

szervek is megállapították, csak az az előnye, hogy egyrészt egységei a köztársaság területén az adóigazgatást, kodifikálja az eddig több törvényben és számtalan miniszteri rendeletben szétszórt adórendelkezéseket, emeli a létminimumot 7000 ék.-tól 13.000 ék.-ig. Ezekkel az előnyökkel szemben nem szállítja le, vagy csak igen kisváltoztatást tesz az adókvetési kulcson. Főhibája az, hogy a kirótt adók ellen benyújtott felebbeszedéseknek a végrehajtásra halszót hatályát nem ismeri el. A kivétő bizottságok tagjai a pénzügyigazgatással függő viszonyban tartja, mert a kivétő bizottságok egyes tagjait bármikor megfoszthatja a tisztségüktől. De amit talán a legszembetűnőbb hogy az adómórált súlyos pénzbírságokkal és két évig terjedhető börtönbüntetéssel akarja emelni. Másik nagy sérelme az összalkosságnak a nomrég életbe léptetett szociális biztosítási törvény. Ez a törvény jóllehet csak július 1-től lépett életbe máris érezteti káros hatását abban az irányban, hogy a munkaadók a nagy díjak miatt alkalmazottaikat kénytelenek elbocsátani és ezáltal a munkanélküliséget mesterségesen is növelik. A szociális biztosítás a mai formájában, a tulságos drága bürokratikus apparátus miatt, nem szolgálja az alkalmazottak érdekeit sem, mert a régi betegsegélyző törvénnyel szemben kedvezőtlenebb segélyeket nyújt. A díjak évenként kb. hét-százmillió koronát vonnak el a gazdasági élettől és az ilyenképen elvont tőke hiánya katasztrófális lehet a még dolgozó üzemekre is. A gazdasági élet talpraállítása érdekében szükséges, hogy a legjobban érdekelte munkaadó szervezetek tiltakozásuknak impozáns alakban kifejezést adjanak. E tárgyban a szlovenszkoí iparosok országos szövetsége, a kassai kereskedők grémiuma, a vendégülösök ipartársulata s a kassai ipari szakosztályokkal egyetértve Kassán a Schalkház szálló nagytérében ma, 1926. november 28-án vasárnap d. e. fél 9 órai kezdettel nagygyűlést tart, hogy az összes ipartársulatok, kereskedelmi és ipari szervezetek taltakozzanak a gazdasági életet megbénító terhek ellen.

— **Eljegyzés.** Ifj. *Lehoczky* János barsendrői földbirtokos eljegyezte Pápay Imre nagykálnai bérli kedves leányát *Arankát*.

— **A lévai autóvezetők farsangja** A lévai autóvezetők száma már olyannyira folszaporodott, hogy külön szervezetet alkottak. Az autóvezetők a farsangban már reprezentálnak, bárra készülnek, mely műkedvelői előadással lesz kapcsolatos. A törekvő fiatal-ság egy kedves angol vígjátékkal fog a közönség elé lépni januárban, így a lévai farsang egy újabb színnel fog ekkor gazdagodni.

— **A fegyveradóra vonatkozólag** a vezérpénzügyigazgatóság közli: Fegyveradót fizet mindenki a birtokában levő, vadászatra használható löfegyverek után, ugyszintén azon fegyverek után melyek családtagjai, vadászcselédjei, a vadak gondozására és erdőterületek őrzésére alkalmazott cselédjei, valamint mező-, szőlő- vagy erdőgazdaságban alkalmazott csöszök, pásztrok és erdőkerülők birtokában vagy használatában vannak. Az aki csak fegyveradót fizet, köteles a birtokában levő s vadászatra használható fegyvereket szám szerint s annak megjelölése mellett: vajjon egy vagy több csövűek-e bejelenteni, a bejelentést lakásának pontos megjelölése mellett sajátkezőleg aláírni és azt 1926. évi november hó 15. és 30. napja közötti ama községi előjáróságnál vagy adóhivatalnál benyújtani, ahol az adóköteles állandó lakását tartja. A bejelentés élő szóval is történhetik, mely esetben az adóköteles bemonadása szerint a bejelentési irlapot a községi jegyző, (adóhivatal) köteles kitölteni. Aki évközben jut adóköteles fegyver birtokába, tartozik ezen fegyverét a birtokbavételről számított nyolc nap alatt bejelenteni. Azok, kik a törvény értelmében adómentes fegyverek birtokában vannak, kötelesek ezeket a fegyvereket egyszersmindkorra az illető községi előjáróságnak (adóhivatalnak) arról szóló bizonyítványával ellátni, hogy a bejelentett fegyverek adómentesek. Az aki adóköteles fegyverét az adó alól elvonja, eltitkolja vagy az adómentes löfegyvereket — a

törvényben meghatározott eseteket kivéve — vadászatra használja, az eltitkolt, vagy adó alól elvont minden darab fegyver után 20 Kcs.-tól 40 Kcs.-ig terjedhető bírságot tartozik fizetni. A vadászati adóvédéki kihágások az 1888. évi XXIII. t. c. 43. §-a értelmében torloltanak meg.

— **Egy vak ember kérelme a jószívű közönséghez.** *Szloboda* Béla mindkét szemére vak embert, aki tisztas munkával tartotta fenn magát, valami lelkiismeretlen ember kifosztotta, úgy hogy ma a legnagyobb nyomor előtt áll. Megjelent nálunk és vak-irrással a következő, már lefordított felhívást intélt általunk a szerencsétlenség sorsa iránt érzékkel bíró közönséghez: Tisztelettel értesitem a n. é. olvasó közönséget, hogy ez év november 15. és 16-ik napján tartott zselizi vásár alkalmával nálam *Szloboda Béla* zselizi dohánnyikélszárítónál ismeretlen tettesek 15 ént, hétfőra éjjel betörték. Trafikomból a jobb cikkeket ellopták. Az okozott kár 1400 K. Mivel fedezni semiféleképen nem vagyok képes, kénytelen vagyok kérelemmel fordulni a jószívű közönséghez, hogy legyen irántam részvétellel és lehetőleg az egyes pártszervezetek adakozás képen valami segélyt nyújtsanak sziveskedjenek. Irántam tanusított jóindulatuk a legnagyobb hállára kötelez. Címem: *Szloboda Béla* Zseliz. Szives adományokat a Bars kiadóhivatala is továbbít a szerencsétlenség embernek, aki a közönség támogatásával szeretné régebbi egzisztenciáját továbbra is biztosítani.

— **Csaló gabonakereskedő.** A lévai nagyvásárban egy idegen, ismeretlen kereskedő vásárolt gabonát. A megvett gabonát, melyre eladónként 10—20 koronás előlegeket adott, a vasuti állomásra dirigálta, ahol egy vagont megtöltetett s a fuvarlevelet is kiállíttatta. A gabona egy csehországi városba volt címelve. A vevő ezután a fuvarlevél másolatával eltűnt a gazdák szeme elől. Husz falusi gazdtól vásárolt száz méter gabonát kb. 19 000 korona értékben. A gabonát a csendőrség visszatartotta a károsult feljelentésére. Lehetséges, hogy a csaló ezután a fuvarlevél másolatára szándékozik valahol pénz kicsalni.

— **Nagy tekmarmánytűz Léva mellett.** Alsóváradon ismeretlen módon kigyúladt *Simko* Béla nagy takarmány készlete. A kár mintegy ötvenezer korona, amiből csekély rész kerül meg a biztosítás által.

— **A hamisított libafertály.** Ilyen is van. Több panasz érkezett hozzánk, hogy a lévai libafertály nem úgy jön a fogyasztó kezébe, amint a kemencéből kikerült. Ugyanis a lévai asszonyok és eddig csak a lévaiak, mikor négyfelé vágják a libafertályt, azt megdésználják, hogy a vágott részén egy-két centiméternyit levágnak s az ugynevezett fehér máját kicsipik s így nyomják a tudatlannak hitt vevő kezébe. Hát mi ez; ha nem csalás. Ezért meg kell büntetni a ludhast áruló asszonyokat, csak úgy mint a tejhamisítók. A büntetésen felül mi még közölni fogjuk az ilyen megbüntetett hamisítókat neveit, hádd lássa a világ, hogy miként és kik teszik tönkre a lévai libafertály jó hírnevét.

— **A Nyugat november 16-i száma** a övetkező gazdag tartalommal jelent meg: *Beck Ö. Fülöp*: Rippel-Rónai az Üffizikában, *Kosztolányi Deszö*: Édes Anna (Regény, befejező közl.) *Erdélyi József*: Két veres, *Krúdy Gyula*: Böske, vagy a szerkesztőzők pesztokajja (Novella), *Fenyő László*: Vers, *Kassák Lajos*: Egy ember élete (Regény), *Kosztolányi Deszö*: R Tagore, *Románé Goldzieher Klára*: Vajda János kezirása (kiadatlán kéziratokkal), *Kárpáti Aurél*: Az Ember tragédiája mint misztérium, *Hammerschlag János*: Az oratorium kultusz nagy ünnepei. A tartalmas irodalmi, színházi, zenei, képzőművészeti és filmgyelőkön kívül ugyanebben a számban találjuk annak a 374 novellának a felsorolását is, amely a Nyugat tízmillió pályázatára érkezett. A szám ára 10 Kcs., negyedévi előfizetés 55 Kcs. Főbizomonyos: „Novina”, Bratislava, Kapitulská 2; kapható minden könyvkereskedésben.

— **Mikor a „ólgánydetektív” bátyja a zsebtolvaj.** Léván a Katalin napi állatváron kelemetlen kalandja volt *Nyemec* Lőrinc garmaszöllősi gazdának. A vásártéren

levő átiratási iroda előtt a nagy tolongásban Sztójka József nagytapolcsányi cigány a gazda zsebéből kiemelte a tárcát és elmenekült, de a hivatal előtt őrszolgálatot teljesítő rendőr elfogta. A cigány a rendőrt fére akarta vezetni, azt hazudta neki, hogy nem ő a tolvaj, hanem egy másik cigány, jöjjön vele, majd együtt elfogják. Beniczky rendőr azonban nem ült fel a cigánytrükkjének. A rendőrségen azt kívánta, hogy bocsássák szabadon, mert az ő öccse a híres cigánydetektív (csendőri besugó) Ez sem használt. Átadták a járásbírósnak. A gazda pedig az örömtől könnyezve vette át a tárcát, melyben 3640 korona volt.

Akar-e hercegrímás lenni?
A napokban az alsógyőrűdi plébános egy elég jól öltözött rokonszenves megjelenésű férfi kereste fel és a plébánosnak felajánlotta a hercegrímási méltóságot. — Akar-e hercegrímás lenni? — adta fel a kérdést Jónás Imre plébánosnak, aki természetesen nyomban látta a nem mindennapi kérdérről, hogy egy szerencsétlen elmebeteggel áll szemben. A plébános erre gondolkozási időt kért karácsonyig, de az illető ezt az időt hosszúnak találta, azért tovább ment a plébániáról más lelkészt keresni erre a szép méltóságra. Most Léván tűnt fel. A lévai takaréknál bankban nem kevesebb, mint husz millió koronás kölcsönt akart felvenni és Schubert Todor igazgatónak a következő tartalmú kezirát nyújtotta át: „Autogram! Neumann Ferenc köztársaságunk lángeszű és legtekélyesebb magnesszemű szervezője, valamint a legzenialisabb pénzszervezője stb. meg a legbiztosabb lélekbuvár, sőt mi több, a művészet vasakartu pártolója, illetve a tehetségek fejlesztője: a fáradszátlan hazafi. Irtam Leviceén, 1926. év november hó 17-én reggel 1 óra körül az Adler kávéházában; m. p. a pénztártól jobbra a sarok asztalnál, front az utca felé. U. i. Aki a fensoroti képességemben kétkedne, úgy azoknak célszerűbb az uradalmi hengermalom fogaskerekei közé ugorni. Irtam: Neumann Ferenc, a legtekélyesebb életművész.“ Neumann a bankból a városházára ment, ahol az előjárásának ajánlatot tett a város újjáépítésére. Tíz millió koronáért hajlandó, ugymond, a várost újjáépíteni. Megvizsgáltattak egy orvossal, kitűnt, hogy betegelmű. A világháború egyik szerencsétlen szellemi rokkantja.

A Baramegyeri Népbank R. T. közli, hogy a betéti kamatláb általános lezárlása ellenére az eddig érvényben volt kamatlábat változtatlanul fentartja, viszont 1927. január 1-től kezdődően a betéti kamata után fizetendő adót és járulékat a törvény alapján a kamatokból le fogja vonni.

A mozi ma vasárnap megismételi az Álszemérem című, a tudományt népszerűsítő filmjét, mellyel a legkényesebb dolgoknak is a gyógykezelés sikere céljából eleve nére tapint. Szomorúan tanulságos ez az előadás, mely élénken illusztrálja, hogy álszemérem okából mennyire elhanyagolja a fiatalság az oly annyira veszedelmes titkos betegségeket s mint teszi tönkre a jövőjét egész generációnak. — Kedden november 30-án megint Putty Lia gyönyörű játékát fogják látni a *Férfi, feleség és házibarát* (Féltékenység) című, hírneves 5 felvonásos drámában, mely megkapóan szép felvételekben mutatja be, hogy mily boldogtalanságot szül a féltékenység a házastársak között. Egy nő próbára teszi férjét, ki örült féltékenységekben a legboldogabb cselekedetre képes és a végén mégis megszégyenítve kénytelen elismerni, hogy erre semmi alapja nem volt. — Csütörtökön, december 2-án *A vénkisasszony titka*, cím alatt egy bájos Márilt-féle szerelmi történet fog leperegni a nézők előtt, mely 7 felvonásban mesteri képekben illusztrálja az író gyönyörű gondolatait. A főszerepet M. Albani Richard asszony és Pointner játszik. — Szombaton és vasárnap, dec. 4 és 5-én 2 előadásban a tragikus véget ért világhírű Valentino Rudolf utolsó szerepét fogjuk látni *A fekete sas* című 7 felvonásos drámában, ki Bánky Vilmmával, a magyar filmszillaggal meg-rázó erejű, drámai fordulatokban gazdag szerelmi történetet adnak elő. A film némajáték minden hatást váltó eszköze csodálatos módon érvényesül ebben a darabban, mely az egész kontinenset diadallal járta.

Nagyon szép bélyeggyűjtemény érkezett NYITRAI és TÁRSA cégnél, melyre felhívjuk a bélyeggyűjtők b. figyelmét.

Gyönyörű szép estélyi ruhananyagok érkeztek a WEISZ SIMON cég divatüzletébe. Különlegesség minden egyes darabja a szemlére kitett áruinak.

Dr. Liebermann Ernő volt belgyógyászati, gyermek és bőrklinika orvos, Levice, Hurban (Deák F) utca 15, Orvosi laboratórium; vegyi és mikroszkópiai vizsgálatok, cukoranalízisek.

Dr. Liebermann Leo ügyvéd a Deák-Ferenc utca 1. (Hurban-utca 1) szám alatti ügyvédi irodáját a *szomszédos új háza*, (Deák-Ferenc utca 3. szám alá) helyezte át.

Röntgen laboratorium, kozmetikai intézet *Med. univ. Dr. Neuer Hedwig* Levice, Posta u. 6 — *Röntgendiagnosztika* (átvilágítás és felvételek a betegségek megállapítása céljából). — *Felületes és mélytherápia* (a bőrbetegségek és belső szervek betegségeinek röntgengyógykezelése) Mesterséges napfénykezelés.

Köszönet nyilvánítás.

Mindazon jóbarátoknak és ismerősöknek, kik felejtethetetlen édesanyánk elhunytá alkalmával részvételük fájdalmunkat enyhíteni és utolsó útjára elkísérni szivesek voltak, ezuton fogadják hálás köszönetünket.

Schwartz testvérek.

Köszönet nyilvánítás.

Mindazon jóbarátoknak és ismerősöknek kik felejtethetetlen kis fiunk elhunytá alkalmából mélyeségük fájdalmunkat szives részvételükkel enyhítették fogadják ez uton is hálás köszönetünket.

Kisgyekenyes, 1926. nov. 22

Szentkereszty Lajos.

Az anyakönyvi hivatal bejegyzése

1926. november hó 21-től, — november hó 28-ig.

Születés.

Zachar Mária f. Bálint — Cikkell Lajos Torda Mária f. János — Segyi István Oravecz Rozália f. László — Lipták János Horváth Julianna leány Erzsébet — Pleva Pál Bacsik Mária f. János.

Házasság.

Szabó Lajos Prachár Teréz ref. rkath.

Halálozás.

Stehlik Ilona 1 napos — Stehlik Gizella 1 napos — Szentkereszty Lajos 6 éves — özv. Szöllösy Józsefné Tóth Mária 81 éves — Berger Jakabné Trotzer Regina 61 éves — Holzmann Rozália 96 éves — Lúpal Vendel 58 éves — Groman Istvánné Nyiredy Vilma 54 éves.

Gabonaárak:

	Levice, 1926. november hó 27-én
Buza	— 100 kgr. 212 — 215 kor.
Rozs	— " — 180 "
Árpa	— " 105 — 130 "
Zab	— " — 130 "
Kukorica új	— " 115 — 125 "
Bab	— " — 100 "
Lóheremag	— " 1300 — 1500 "

Deviza- és valutafolyamok

Bármegyeri Népbank Levice, jelentése.

Devizák:	nov. 20-án:	nov. 27-én:
Magyar kor. átutalás 1 Kő	2087.—	2118.—
Német-osztrák "	2085.—	2087.—
Lei	5.29	19.37
Lengyel marka "	—	—

Valuták:

1 angol font	— Kő	164.75	164.—
1 amerikai dollár		33.45	33.40
100 svájci frank		654.25	653.—
100 francia frank		116.—	120.50
100 német marka		146.70	801.—
100 líra		801.50	142.50
100 dinár		59.50	59.47
100 lei		18.90	5.16

Hirdetmény.

Felhívom Levice város lakosságát, hogy a megszálló külföldiek saját érdekükben is figyelemztessék, hogy jelentkezési kötelességüknek a megérkezéstől számított 24 órán belül annál is inkább tegyenek eleget, mert elkésett jelentkezés esetén a kihágási eljárás ellenük fog megindítani.

Levice, 1926. nov. 27.

Koralewsky
v. notár v. jegyző.

Císló: 12.781—1926. szám.

Hirdetmény.

Közhírétetik, hogy Levice város képviselő testületének f. évi november hó 23-án tartott ülésében Levice város területén újonnan épült és épülődő házak után a házosztály alá tartozó házak és lakrészekre 15 évre a házbéradó alá tartozó házak és lakrészekre pedig a 10 évi pótdadó mentességet megállapította, illetve engedélyezte.

Ezen megállapító határozat f. évi nov. 28-tól december 12-ig bezárólag a Városháza I. emelet 12. sz. alatt közszemlére van kitéve, mely idő alatt az esetleges észrevételek szóban vagy írásban beadhatók.

Levice, dña 25 novembra 1926.

Koralewsky s. k. Jasanák s. k.
vezető jegyző. városbíró.

11746—1926 szám.

Pályázati hirdetmény.

Levice város autonóm közigazgatásánál üresedésben levő számtiszt állás választás útján kerül betöltésre.

Igazolando az 1883 évi 1. t. cz. 17. §-ában előírt szakképzettség, a szlovák és magyar nyelvnek úgy szóban, mint írásban teljes bírása.

Javadalmazás, ezidőszert az 1922 évi 394. számú illetménytörvény XI. fiz. osztály 1. fokozatában megállapított járandóság és amennyiben a város a 103—1926. számú illetménytörvényt fogja bevezetni, úgy a számtiszt illetményei is ezen törvény határozmányai értelmében fognak megállapítani.

Felhívtnak pályázók, hogy cseh-szlovák államhonosságukat, képzettségüket, nyelvismeretüket, egészségi és családi állapotukat, kifogástalan politikai és erkölcsi magatartásukat és eddigi működésüket igazoló okmányokkal felszerelt kérvényüket a városi iktató hivatalba legkésőbb f. évi december hó 17-ig (tizenhét) napjáig nyújtsák be.

A megválasztott köteles leendő az állás a 125 000—902. számú belügyminiszteri rendelet 10. szakaszának rendelkezései szerint elfoglalni.

Levice, 1926 évi november hó 16. án.

Koralewsky s. k. Jasanák s. k.
vezető jegyző. városbíró.

8715—1926. szám.

Hirdetmény.

Közhírétetik, hogy Levice város képviselőtestülete f. évi november hó 23. napján tartott ülésében, a tanács és a pénzügyi bizottság javaslata alapján egyhangulag kimondotta, hogy a város által még 1922. évben megalkotott és a teljhatalmu miniszterium által 1923. évi január hó 31-én 28 982—1923 Adm. I. A. sz. a. jóváhagyott városi hűsádó, italadó, építkezési illeték szedéséről, valamint az ebadó szedéséről szóló szabályrendeletek joghatályát az 1926. évi január hó 1-től — 1928. évi december hó 31-ig terjedő időre közérdekből fenntartani és gyakorolni kívánja, ezért a bemutatott szabályrendeleteket újból megalkotta és elfogadta és azoknak az 1921. évi augusztus hó 12-én kelt 329. sz. törvény 28. §-a alapján való érvényben tartását és illetve jóváhagyását a felsőbb hatóságtól kérelmezi.

A vonatkozó szabályrendeletek és határozatok f. évi november hó 26. napjától a városi iktató hivatalban (Városház emelet 12.) közszemlére vannak kitéve, ott a hivatalos órák alatt megtekinthető s azok ellen felelőbizetés f. évi dec. hó 10. napjáig beadható.

Levice, 1926. november 25.

Koralewsky s. k. Jasanák s. k.
vezető jegyző. városbíró.

A lévai járási garamvizi halászati társulattól.

Halászati jog haszonbérbeadására

A lévai járási garamvizi halászati társulat viziterületein gyakorolható **halászati jog** az alább megjelölt üzemszakaszok szerint 1927. évi január hó 1-től kezdődő 3 évre nyilvános árverésen az alábbi kikiáltási árak mellett haszonbérbe fog adatni. A nyilvános árverés Léván, a Bars megyei Népbank igazgatósági termében 1926. évi december hó 7-én d. e. 11 órakor lesz megtartva.

Az üzemszakaszok és kikiáltási árak a következők:

1) Kiskoszmály község felső határától Marosfalva község alsó határáig terjedő kb. 176 kat. hold területű I. üzemszakasz kikiáltási ára 530 kor.

2) Kiskálna község jobbparti felső határától Felsővárads község felső határáig terjedő kb. 168 kat. hold területű II. üzemszakasz kikiáltási ára 415 kor.

3) Felsővárads község felső határától Zsemlyér község balparti alsó határáig terjedő kb. 228 kat. hold kiterjedésű III. üzemszakasz kikiáltási ára 400 kor.

4) Zsemlyér község balparti alsó határától Nemesoroszi község balparti alsó határáig terjedő kb. 217 kat. hold területű IV. üzemszakasz kikiáltási ára 1360 kor.

5) Nemesoroszi község balparti alsó határától Garamdamásd község alsó határáig terjedő kb. 280 kat. hold területű V. üzemszakasz kikiáltási ára 570 kor.

6) Garamdamásd község alsó határától Csata község alsó határáig terjedő kb. 176 kat. hold területű VI. üzemszakasz kikiáltási ára 1250 kor.

Az árverés részletes feltételeiről alulírott igazgató nyújt bővebb felvilágosítást.

Léván, 1926. november hó 10-én

Dr. Laufer Arthur s. k.
halászati társulati igazgató.

Levický okresný súd, ako pozemnoknížné oddelenie.

Č. E. 522/26-3

Výt'ah licitačného oznamu.

V exekucnej veci exekventy Zlatomoraveckej Agrárnej banky fil. v „čeliezovciach“ proti exekvovaným mal. Gergely Margite a Janovi zást. zák. tótorkyni vel. Gergely Janová rod. Kelemen Júlia pozemnoknížné vrchnosť nariadila exekucnú licitáciu o vymoženie 875 Kc požiadavky istiny a jej príslušnosti na nemovitost ktorá je na území levického okr. súdu obsažená v poz. kn. protokole obce Želiezovce v pozk. háruku čís. 123. zapsaná nemovitost, zahrada za vykričnú cenu 800 Kc s ponechániem doživného práva užívania k dobru Gergely Michala výrokom čís. 1752-18 vteleného.

Licitácia bude o 14 hodine popoludňajšej dňa 27-ho decembra 1926. v obecnom dome v Želiezovciach. Pod licitáciu spadajúca nemovitost nemôže sa odpredať nižšie dvoch tretín vykričnej ceny.

Tí, ktorí chcú licitovať, povinní sú složiť ako odstupné 10%,-ov vykričnej ceny v hotovosti, alebo v cenných papieroch, ku kaucii spôsobilych, pociťaných podľa kuru určeného v 42. §-e zák. LX. 1881 a to složiť osobe, pozn. kn. vrchnosť vyslané, alebo tejto odovzdať poistenku o predbežnom uložení odstupného do súdneho depozitu. Taktiež tí isti povinní sú licitáciušne podmienky p. d. pisat. (§§ 147, 150., 170. zák. cl. LX 1881. § 21. zák. cl. XL. z r. 1904.)

Ten, kto za nemovitost viacej stabilní než vykričnú cenu, jesti nikto viacej nesľubuje, povinný je podľa procenta vykričnej ceny určené odstupné po výšku práce takého procenta nim sľubenej ceny hneď doplniť.

Levice, dňa 16. augusta 1926.

JÁN SANDNER,
Za správnosť vyhotovenia:
vedúci kancelárie

Léva város munkaközv. hivatalának közleményei:

Munkát keresnek:

6 földmunkás, 5 kőműves, 3 ács, 2 asztalos, 1 cipész, 2 szobafestő, 1 kereskedősegéd, 1 bolti-szolga, 1 urasági inas.

Munkát kapnak:

1 cipészsegéd, 1 lakatossegéd, 1 lakatosinas.

Číslo 1321-1926. Exek.

Licitáčný oznam.

Podpísaný súdny exekútor v šmysle 102 §-u LX. zák. čl. z roku 1881. týmato oznamuje že následkom výroku levického okresnému súdu číslo E. 1457 r. 1926 k dobru Josef Laczko zastupovaneho skrze pravotára Dr. Oskár Steiner oproti do výšky 875 Kc. — hal. a prísl. cestou uhradovacej exekúcie prevedenej dňa 20. okt. 1926 zabavené a na Kc 1800 odhadnou nasledovné movitosti a to: škrina, poh. vka, šijací stroj, na verejnej licitácii sa rozpredajú.

Na prevedenie licitácie, následkom výroku levického okr. súdu čl. E 1457/26 do výšky 875 Kc — hal. požiadavky na kapitále teje — %,-ové úroky odo — — — — — počítané, 1, %,-ové provízia a útraty doposiaľ v 151 Kc 04 hal, ustálené na byte exekovaného v Leviciach určená je čo lehotá 9 hodina dopol. dňa 3 decembra 1926, a prípadní kupci sa pozvú s podotknutím toho, že sa zmienenej movitosti v šmysle 107. a 108. §-u LX. čl. z r. 1881. pri platení hotovými najviac sľubujúcu v páde potreby aj pod odhadnou cenou rozpredajú.

Nakoľko by dražbe určené movitosti už aj inf. boli sekvestrovali a supersekvestrovali a na ne uhradovacie právo obdržali, táto licitácia sa v šmysle 120. §-u LX. zák. čl. z r. 1881. aj k dobru týchto nariaduje.

Dané Levice, dňa 14. nov. 1926.

ARTÚR TÓTH
súdny exekútor.

APRÓ HIRDETÉSEK.

Egy ebédli berendezés és egy ebédli kredenc eladó. Zách u. 20. 1353

Eladó téglyagár. Közvetlenül Kővetlenül mellett fekvő, iparvágánnyal bíró, kettő millió téglá termelésére berendezett téglyagár körkermencével eladó. Kedvező fizetési feltételek. Bővebbet SARLAY SOMA, Ajnácskő Gömör megye. 1395

Nagy Mikulási Vásár Kuglernél

Hviezdoslav utca 5. krampuszok, datolya, füge, para és kókuszdió, cukorka, bor és az összes fajta likőrök. Fűszerárak a legjutányosabb áron.

Eladó alig használt „Kosmos“ féle tüzhely. Mángorló u 4 1549

Hat hetes telivér német tuskészőző vizsla kölykök eladó k. Himek Ké. 200.- nőstények Ké. 160.- árbán Erdőhivatali Želiezovce.

Szőlőmet megmunkálásért felesben kiadnám. Schwitzer Gyula.

Eladó ház mely azonnal beköltözhető, áll 2 szoba, konyha és spejzből. Cím a kiadóban. 1455

Butorozott szoba konyahasználattal december 15 től kiadó. 1450 Zách u. 5.

Kovács szerszámok eladók ZIGÓ DÁNIELNÉL, Hontvarsányban.

Elő Dunai halak KUGLERNÉL minden pénteken. Figyelem! Nem vízben szállított döglött halak és nem tengeri pontyok, ár: 1 kg-ig 13.—, 1 kg-on felül 15 K. 1451

Két nagy helyiség a Főtéren üzletnek vagy irodának kiadó. Cím a kiadóban. 1445

Jó karban lévő üvegezett konyhanyújtó eladó. Honvéd u 20. 1480

Butorozott szoba kiadó, Bottka utca 9. szám.

Karácsonyi ünnepekre hal- és vaj előjegyzéseket elfogad LACHKY csemegekereskedése. Telefon 86. 1464

GÉPÉSZ. Összes gépekről képesítéssel villany kezelés és szerelésben gyakorlattal. Különböző ipartelepnek és gazdaságnak volt gépésze, állást keres. Címe: KOVÁCS JÁNOS hentesmesternél. K. S. Velké Sariuhi. 1377

Házilag savanyított hordókáposzta és 1. árpa-dara kapható KOHN MÓR fűszer-üzletében, Hegyalatt, Kohár-ucca 20. 1387

„Ratopax“ a méregmentes patkány, egér irtószer már Léván kapható. Vezérképviselőt Slovenskóra és Rusinskóra: SMOGROVICS ÁRPAD gyógyszer-tára Léva, Főtér. Vizszonteladókna eredeti gyári áron.

**A legalkalmasabb
KARÁCSONYI AJÁNDEK**

szép ridikül,
börtárca,
erszény.

Nagyon olcsó árak mellett
kapható:

LÖWY HENRIK
szijgyártó üzletében
Mártoni utca 12. szám.

ERNYŐ-KÉSZÍTŐ és IAVITÓ MŰHELYMÉBEN Kollár-utca 29. (Ujtelep) készülnek a legolcsóbb kivitelű ernyők a legmodernebb selyemanyagokig. Minden nemű ernyő javítását, ugyanannak átlazását a olcsó árban vállalom. — Ó divatú, hosszúnyelű ernyők modernizálását egy nap alatt végzem Gyermekek részére iskolás ernyőt raktáron tartok

Szíves párfogást kér

ADLER SÁNDORNÉ.

GROF EMIL
nőfodrászati műtermében
Levicén, Lakatos-utca
(POLLÁK üveges mellett) minden e szakmába vágó munkálatok szakszerűen végezteinek.

Feimosás folyékony schamponnal Ké 6-
Petrolozás — — — — — 8-
Ondolálás á la Marcell — — — — — 6-
Vizondofálás — — — — — 6-
Speciális hajvágás — — — — — 5-
Manikűr — — — — — 5-
Hajfestés eredeti Henné festékkel
25 Kc-től felfelé — — — — —
Hajmunkák —; Parokák kölcsönzése
Abonnement Kc 50 —

Trafik megnyitás!!

Van szerencsém a n. é. közönség tudomására adni, hogy **Teleky-utca 14 szám alatt DOHÁNYKISÁRUDÁT NYITOTTAM.**

A n. é. közönség becses pártfogását kérve maradtam kiváló tisztelettel

HÉCZ PÁL, trafikos.

LEXIKONOKAT megvételre keresek cím a kiadóban.

KINO—APOLLO—MOZI

Vasárnap, okt. 28-án 1/2 6 és 1/2 9 óra

ALSZEMÉREM

dráma 7 felv.

Kedden, nov. 30-án 1/2 9 órakor

Férj, feleség és a házibarát

(féltékenység) Dráma 5 felv

Főszerepben: **PUTTI LIA.**

Csütörtökön, dec 2-án 1/2 9 órakor

A vénkisasszony titka

Marlitt regénye után drama 7 felv.

Főszerepben: M ALBANI, FR
RICHARD és A. POINTNER.

Szombaton, dec. 4-én 1/2 9 órakor

Vasárnap dec 5-én 1/2 6 és 1/2 9 órakor

A FEKETE SAS.

Dráma 7 felv.

Főszerepben: **Rudolpho Valentino**
és **Bánky Vilma.**

December havi műsor:

Dec. 7-én *A három szép asszony.* 8-án
Tartuffe 11—12-én *Az arany pillangó.*
14-én *A hindu síremlék I rész.* 16-án
A hindu síremlék II rész. 18—19-én
Marica grófnő. 25-én *A hat muskétás*
26-án — — — 28-án *A vén troony*
titka. 30-án *A királyi borbély.*

OMEGA 215 Kc.

DOXA 175 Kc.

Leszállított karácsonyi árak!!!

Tudatjuk a n. é. közönséggel, hogy saját készítményű
KARACSONYI AJÁNDÉKNAK igen alkalmas tárgyakat az
alábbi áron árusítjuk:

Női arany karórák	—	—	Kc 215.—
" ezüst	—	—	" 130.—
" arany nyakláncok	—	—	" 100.—
" fűbevalók	—	—	" 80.—
" broschék	—	—	" 80.—
" pecsét gyűrű véséssel	—	—	" 50.—
Férfi arany zsebórák	—	—	" 800.—
" ezüst	—	—	" 150.—
" lapos anker zsebórák	—	—	" 140.—
" aranyláncok	—	—	" 200.—
Ezüst evőeszköz grammonként	—	—	" 1.—

Továbbá nagy választék alpacaka ezüst dísztárgyakban.

STEINER TESTVÉREK

MÜLLER ház. — Batával szemben.

ÉRTESETÉS.

Tisztelettel értesitem a n. é. közönséget, hogy **STUR UTCA 5. szám** alatt
a **BOLEMAN** gyógyszerházzal szemben

uri divat üzletet nyitottam.

Egyed árusítás: Budapesti gyártmányú Gyukits kalapokban.
Bécsi gyártmányú lánc védjegyű gallérok Valódi Angol női
és férfi harisnyák, bel- és külföldi kötött és szövött árúk,
eső ernyők, zsebkendők, nyakkendők, ingek dús választékban,
— — — — — elsőrendű minőségben — —

Figyelmes kiszolgálás! Szolid szabott árak.

Tisztelettel **FRIED GYULA.**Megvételre keresek Léván egy jó-
karban levő kisebb
családi házat és 3 v. esetleg 5 hold földet.
Cím: LUDVIG FEKETE, Nová-Baňa. 1875

ÉRTESETÉS.

A mélyen tisztelt vásárló közönség
szíves tudomására adom, hogy
az EREDETI és VILÁGHIRŰ

„PEKAREK TEA“

üzletemben kapható.

Ezen tea állandó használata megki-
méli a háziasszonyokat azon sok
kellemetlenségtől, amelyek az eddigi
be nem vált teák okoztak. Midőn
nagyon ajánlom, hogy egy kísérletet
tegyenek, vagyok szolgálatukra

LACHKY ELEK

fűszer és csemegekereskedő Levice
Telefon 86.

I.-a Árpadara,

takarmányszit, korpa és az összes liszt neműek a
legolcsóbb napi áron bármily mennyiségben kapható.Cserélek búzát, rozstot lisztre, árpát darára azonnal
a legelőnyösebb feltételek mellett.Előjegyzéseket házhoz szállításra elfogadok
úgy vétel mint cserélésnél.

Elvém: Szolid, pontos és gyors kiszolgálás,

A n. é. közönség szives pártfogását továbbra is kérve, tisztelettel

GRAPKA MIHÁLY.

Árpád gőzmalmi liszt áruda. Deák Ferenc utca 22. sz.

Fordson

FORD

Lincoln

személy- és teherautomobilokat, traktorokat ekékkel stb. szállít

KNAPP DÁVID

Ford, Fordson, Lincoln autorizált képviselője

TELEFON 33.

LEVICE

TELEFON 33.

Automobilok, traktorok ekékkel tartalékrészek stb. állandóan raktáron!

Autorizált képviselő.

Autorizált képviselő.

Alapított
1902.

Értesítés!

Tisztelettel értesitem a n. é közönséget, hogy ezentul **estí villanyfelvételek**, u. m. menyasszonyi, családi, gyermek és csoport, valamint fénykép nagytársa a legtokéletesebb kivitelben, bármelyik órában és állandóan fűtött műteremben készülnek. A nagyérdemű közönségnek a legkényesebb igényeit kielégítve, maradok kiváló tisztelettel

NAGY ARTHUR

modern FOTO műhely
Kálvinudvar II emelet

Modern kézimunka

üzletünkben

Léván, Deák F. u. 3 alatt a legszebb karácsonyi **AJÁNDÉKOKNAK** alkalmas KÉZIMUNKÁK a legnagyobb választékban kaphatók! Fehérneműben és pamutáruban nagy választék! — Tisztelettel:

Pópa Jánosné és Bányai Bözsi.



Igy fiatalít
és szépít a

Corall-erme
Corali-puder
Corall-szappan

Kapható Léván:
Pick Endre drogeriában.

FIGYELEM!

Van szerencsém a n. é. közönség tudomására adni, hogy Petöfi u. 8. szám alatti **jó hírnevű SZÜCSMŰHELYEMET**, **Kossuth u. 8. szám alá** (Pindur féle házba) **helyezem át.**

Kérem a n. é. közönség szíves pártfogását.

Maradtam kiváló tisztelettel

MEDZIHRADESKY J.
szücszmester.

OCCASIO.

OCCASIO.

Értesitem a t. vevőközönséget, hogy **karácsony alkalmából már december hó 1-től a raktáron lévő az összes őszi és téli árut, férfi és női szöveteket, barchendeket, flanelleket, seLYmeket, chrepdechinekét és egyéb cikkeket is mélyen leszállított áron árusítom.**

Alkalmoszerű vételek. Leszállított áruk.

GROTTE VILMOS

LEVICE (Hurban) Deák Ferenc utca 8.



MIKULÁS HÉT!

KERN TESTVÉREK

fűszer-, gyarmatárú- és vasnagykereskedésében

ALAPITTATOTT 1881. LEVICE-LÉVA. TELEFON SZÁM 14

MIKULÁS AJÁNDÉKOK!

Nagy választék **Krampuszokban** és **Mikulásokban**, höemberek, különféle **diszkartonok dessert cukorkákkal**, bonbonier kosarak Svájci tej- és főzőcsokoládék, smyrna és koszorú füge, datolya, malagaszőlő, sicíliai moggyoró, Krachmandola, tisztított dió, banán, ananász, Szent János kenyér, cukrozott déligyümölcs, narancshéj, Pischinger torták és dessert cukorkák, cacao és teasütemények.

LEGJOBB FŰSZER- ÉS CSEMEGEÁRUK!

Friss felvágottak, **teavaj**, csemegeasztok, **prágai sonka**, különféle halkülönlegességek, — olasz **maróni**, boszniai párolt szilva, — „GLÓRIA“ pörkölt kávé, angol **rumok** és **teák**.

Likör, cognac, pezsgő, csemege-, gyógy- és asztali borok.

Vasárunk, modern háztartási és konyhafelszerelési cikkek!

Villamos vasalók, gyorsforralók, zseblámpák, izzólámpák, **Rádió kellekek** Fényképészeti cikkek.

Ha tájékozva akar lenni a legmodernebb divatcikkek felől akkor keresse fel GERTLER FÜLÖP divatáru üzletét, LÉVAN.



ÁLLANDÓ NAGY RAKTÁR:

Női ruhákban, Blusok, Gyermek és Bakfis ruhák, Jumperek, kötött kabátok, női és férfi harisnya, valamint ERCO gyártmányu férfi fehérnemű, nyakkendők és nagy raktár férfi PESCHL kalapokban — Bébé kelengyék minden minőségben.

Szolid és pontos kiszolgálás!

